

▲本報廣告

本報為加國最大之報。前為我大漢人民除束縛。今為我大漢人民謀幸福。我大漢人民先觀為快者也。茲除禮拜日。停刊外。每日早。本報每月收費五元。郵寄七元。五。五。五。各埠美國。香港。山。小。呂。宋。等處。每年。金。七。元。正。半。年。四。元。三。月。二。元。一。月。七。毫。五。中。國。及。外。國。今。減。為。同。價。以。期。傳。播。共。和。主。義。無。論。取。閱。久。自。仰。先。惠。如。因。小。費。未。便。或。托。各。店。代。行。認。取。足。必。送。續。付。上。如。蒙。賜。閱。請。將。西。生。址。惠。來。

中華民國六年九月廿二日

大漢公報

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(ATSCURDAY, SEPTEMBER 22, 1917.)

P. O. Box 260

VOLUME 6 No. 67

(號七第卷六第紙聞新)

\$ 7.00 PER YEAR

喊線詩磨七〇九二(六拜禮)號十六百二箱信報本

夏歷歲次丁巳八月初八日

本報宗旨純正。材料豐富。新聞真確。素為海內外所推許。固閱報諸君宜日手一篇者也。承印中西文件。妥當速率。取價克己。加以紙張整潔。校對精慎。并新辦到中西活板字印。花邊。種種新式物料。請為留心光顧。

●現印就各件發售開列

本報現鑄活版電模印就魚漏所用便易之記工紙格及日記工簿并通行各式信箋發售其相宜隨時可以應便購用

網資路米
Mount Royal Milling Co. B.C.
1824 Store St. Victoria
本公司由江輪到各埠
新白米
用機磨
鮮米
價廉味香
願留心光
二樓在拿換街



Vancouver Agent
Messrs Oppenheimer Bros Ltd.
134 Abbott Street Phone Sey. 3390

New Westminster Agent
Messrs Belyea & Co Ltd.
827-833 Carnarvon St. Phone 150 & 732

溫埠致公堂倡辦閱書報社之感言

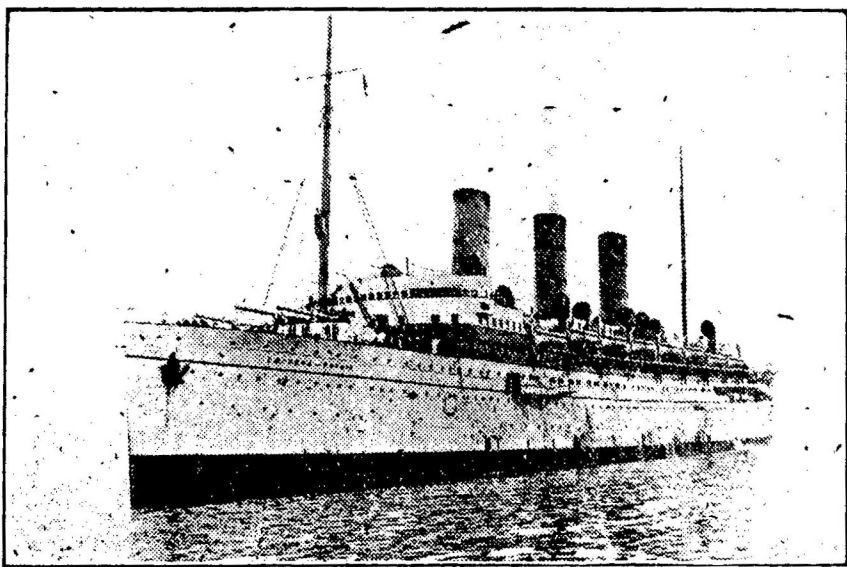
本社論說 (觀海)

考我中國教育之例。素無強迫教育之明文。而中國政府。亦無公立學堂之設。彼城市村鄉所設之私立學堂。亦屬無幾。間有戶口細小之村鄉。離一二十里之遙。而方有學堂者。準此而談。富者可以籌備經費以遠行求學。試問貧者焉能籌備耶。我華人貧者居多。少時父兄貧窮。無財為入學之費。一至長成十餘歲。可能當牧牛採薪之工者。則遣之做工。以冀其工值為家用之資助。是以我華人之出外洋者。間有一生未曾入過學堂。若求其少年時有十年肄業之人。十分僅一而已。是以我華僑食外國。求其一知半解者極罕。人之才學。俱由學業而成。人之智識。俱由才學而生。此三字經有云。苟不學。曷為人之句。可為諸昆仲告誡也。

夫學堂原為栽培青年之子弟。壯年入學。既非合格。況尚有過于壯年之人者。彼既不合格入學堂以誦讀。則將何以求一知半解之機會乎。此非向閱書報社。與夫半夜學堂中而求之不可也。

半夜學堂之設。工人最為合式。工人日間做工。晚間八點鐘可以放工外出。際此放工之餘。晷刻入半夜學堂誦讀兩句鐘。尚有大多時候而歸。每晚浸潤兩句鐘。日積月累。浸潤久而功自成。雖不及青年子弟。日間入學堂之專一。而亦可能獲些少之功效焉。譬之習英文也。可能識貨物名之字母。則貿易上大有便宜也。習華文也。雖不能習。而不求人。亦莫不謂其便捷也。習華文也。雖不能習。到有吟咏之奇才。若能曉普通之文字。寫信與抄單之事。可能不求于人者。亦莫不謂其大有益于人生之日用。此半夜學堂之有益於中年工人者。豈淺鮮哉。而半夜學堂建設。必用教師。方能為之指導。不但建設時之費用浩繁。而他日守成之經費亦頗重。一旦半途而廢。豈不是前功盡棄乎。而閱書報社一節。建設易而見效速。苟有人提倡而底于成立者。無論籌有多少經費。一千二千而不為多。三百五百而不為少。書籍多寡。隨時可能擴

四亞輪船公司



▲船重一萬柒千噸
▲船積三萬六千噸

▲十日渡太平洋
▲十八天到香港

(客) (華) (迎) (歡)

▲由雲高華埠 暫行船期
域多利埠

▲俄國皇后九月廿七
▲滿提高十月二號
▲日本皇后十月十一
▲亞洲皇后十月廿五

梓里諸君歸國
倘蒙光顧請
就地面商本公
司代理人可也

▲駐雲高巴
域多利代理 葉生
李夢九

東亞客務總司理司徒施啓

地址信通施徒司
Seto More
Asiatic Pass Agent,
C.P.O.S.Ltd.
VANCOUVER, B. C.

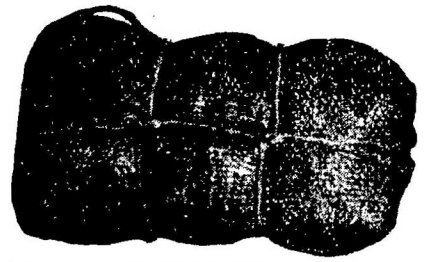
打士火理司總務客
J. J. Forster
General Agent
C. P. O. S. Ltd.
VANCOUVER, B. C.

新米又到

Imperial Rice Milling Co. Ltd.
339 Railway St. Phone Sey. 828
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宜
粘大幫谷 近日新米運
到甚多甘香潔白食者讚
美叨蒙 華
人字號光顧
無論遠近單
到即付價銀
尤為相宜

庵不爺羅公司謹啓



THE NORTHERN CROWN BANK
Cor. Richard & Hasting Sts. J. P. Robert. Manager
Vancouver B. C.
Victoria Branch
Cor. Yates & Govt. Sts. Victoria B. C.

華客注意告白
啓者本行開張以來凡收貯
附項接理各港匯單價格相
宜久蒙顧客所稱許但華僑
工商惠顧日益加增誠恐招
待未週特聘華人在本行爲
通事乃利便華客起見俾到
本行交易者易於接洽以表
歡迎此佈
是日滙水八十式圓九

挪頓銀行司理謹啓

華友兌換金銀者注意
美金二元五十元兌換常便
金五元五十元
接滙香港省城及中國內地各匯單郵票等價甚相宜如
蒙光顧請至加蘭街夾頓士街門牌五百八十九號
滿地可銀行對面一間便知誠線失吹壹六五號
D. E. Brown's Travel Bureau 589 Granville St.
(cor. Dunsinuir) (opposite Bank of Montreal)
輪船車路燕梳代理者 地衣布耶謹啓

買靴請來
WILSONS SHOE STORE
159 Hastings St. West
Near Cambie Street

價以實爲貴人欲買貨真價實之靴請來我
委路慎靴舖我辦來之靴爲埠中至大宗盡
是上等我定之價以真貨爲本我不惜時候
以求貴客合着我待各客必求滿意爲天職
目下至人多着者係白靴白靴係至易着兼
輕快汝今日亦一定宜得着白靴亦實係來
我委路慎靴舖方能得信實得滿意得優待
得公公正之價也如蒙惠顧請至加蘭街夾頓士街門牌五百八十九號

東京二十一日電：中國政府決定派

之重量。自本年五月八号起，由十八安士减至十六安士。因麵粉市價起跌不常，以致受其影响，惟在一九一四年。

啟者弟業醫數十年到來美國懸壺亦有廿載一向寓在同仁堂前四年曾充務令士度半設館今已將醫寓遷回大埠兩年於茲矣歷蒙梓里信仰各種頑症經弟手調理均獲奇效未盡贊頌難以枚舉是以弟密及各項丸散久已中外傳揚也若各半患病之人未便就醫者請將本人之症候起止及現狀如何列明函內全賈赤紙入在信內一齊付來自能訂症用藥或含治理此症之丸散從速寄上依法服用定得康復早康馬弟寓在美國金山大埠金李街門牌七百七十九號請簡八百三十九號來信請照後列番字付來空西氏收無誤

西氏良醫果然名不虛傳
良醫除疾十年遺洩幸全瘳
後與西女同居復日且而伐之人非餘石其何能堪至每月夢遺精洩十餘
次經屢請中西醫臣治理丸茶膏丹般並無效驗或云花柳藥毒粉粉其殺膿見
生始覺頭暈耳鳴兩足微腫而軟或云慾過咸成云花柳藥毒粉粉其殺膿見
歷閱無力不能步履者有年餘之久必須須手策杖始能行動是又成難燕之症
矣欲置不理恐成廢人縱他日膠膠十萬何能返故鄉與父老妻子重相見也是
以再訪名醫幸得友人指引謂西氏先生治理各症確能藥到回春所製丸散
尤靈驗甚常聞之下正是一言醫醫夢中人立即詳述情形函致大埠由廣東
銀行余賀緒轉交西氏取約調治第一次取赤精膏痔瘡止遺精丸一料兼食
本茶見有功效第二次付灰紙廿元取補丸一料依法食之漸能行動如常第三
四次取水茶參茸四鞭五鞭大補丸接續服用丸散食未完而遺精風濕之症皆
隨全愈且血氣充足精神強壯大勝於平時可謂由小過而反消除此其無甚大
勞亦不費意至父母也惟聞有一症每大便時有精由小便而出除以其無甚大
而談此症再求施以良法俾治處痔手尾蒙訂症賜方三次兼食丸茶一禮拜亦
故全功洵不愧中外良醫第一家也始深蒙再造之恩愧之涓埃之報敬識數言
以表彰幸大德並謝同胞有病何須憂人藥水光過又名成子邑邑重

注疏上須參照原書

幸得醫愈風濕骨痛花柳風癰症

洋煙戒脫轉弱為強
挽回造化求子有方

得聞人生五十之後歲月無多每奔走天涯始覺得蠅頭之利古語有云無後爲
大敗妻妾欲得子亦人情之常也第到美國在埠內傭工每念膝下之兒心惟
耿耿祝父母在堂年既古稀日望抱孫而未由得也第有一妻一妾年均少壯惟
久不孕育殆靈藥皆無效前歲弟旋歸特請諸西施藥方以求生育惟
先生云及求嗣之方精德爲尚再用藥餌調補身體者久之間友及本人有何內症
否自云少年時出外或過酒色過勞恐有精枯血敗之患又因身體薄弱每有腰
刺遺精之疾因此多年與美妾仙子爲伍友其妻每有月事不調而腹痛兼白帶
之患是症之原由也先生云及男子調補精元而節色慾婦人調經方以補腎隨取參茸
陰陽和而萬物生也蒙賜酒藥方內有海狗鞭參茸蛤蚧以補腎隨取參茸
狗鞭止遺精丸數兩食之元氣充足道精自止又蒙指示服婦科調經丸十合即
室人用之兩稔若失弟食之西氏之痰烟茶綠均內此洋烟戒脫每日但飲此
狗鞭酒數兩初食先生自製加料參茸海狗鞭丸再食參茸五錢大補丸一料即
唐嗣載連發二男喜飲案似得遇西氏醫理高明弟受恩如同日今復回京
不忘先生之德而是挽回造化海外仙方也茲登告白以謝不朽之功德

南海沙頭鄉弟莫如輝拜頌

復值之月。月。主。言。金。無。謂。主。花。柳。病。者。不。能。自。料。性。命。之
 關。幸。友。人。指。示。他。言。及。前。時。染。風。風。花。柳。付。信。取。藥。得。竺。西。氏。醫。愈。者。云。及。寫。信
 付。赤。紙。寄。大。鳴。西。先。生。取。唐。人。藥。材。丸。散。必。獲。效。驗。云。云。蒙。先。生。代。訂。症。付。來
 丸。茶。兩。大。即。食。止。痛。之。散。一。貼。所。蛇。食。藥。晚。食。水。茶。非。獨。痛。身。痛。除。依。法。服。食。各
 症。皆。愈。實。因。財。政。困。之。亦。依。然。作。工。不料。連。三。四。月。忽。覺。身。中。寒。冷。週。身。骨。痛。來
 而。幸。苦。兩。膝。之。下。軟。脚。而。痛。十。多。難。移。不。若。前。時。之。甚。是以。走。函。請。問。先。生。因。何
 傷。症。復。發。明。以。教。我。西。氏。復。函。云。及。前。因。取。丸。茶。太。少。未。得。收。功。但。用。藥。如。用
 兵。兵。上。則。賊。又。來。况。此。症。數。年。有。年。即。再。付。銀。取。丸。藥。以。治。愈。身。中。又。得。接。丸
 散。水。茶。續。值。之。再。理。丸。一。料。前。後。各。症。均。皆。全。愈。矣。真。有。起。死。回。生。之。功。弟。合。家
 沾。恩。感。德。謹。將。各。症。點。點。西。先。生。如。何。理。愈。俾。遠。近。各。埠。之。有。症。者。知。悉。良。醫。救
 世。之。功。可。謂。大。矣。
 現。駐。美。國。近。約。開。邑。弟。李。澤。仁。叩。謝

竹西氏大國手真良醫也弟向在波士頓埠美國工肆是年三月曾涉足花叢初起
 白濁症似無其緊要本坡親朋多與弟往還。有云西氏擅醫花柳各症者弟亦
 久聞大名惟未曾親面又因道阻且長是以仍請西醫調治不料他欲早收全功
 反將除毒五月間服脫勝之部日久莫愈並說西藥多屬金石水銀之質易入難
 出也迨四五月間服燥熱之物新病並發。溺水長多。小便頻數。苦楚難堪。雖
 食俱廢。股間起核。核似芒果而痛。或陰或現。步履不能。適是時西氏來游此坡
 即請到房診治。賜生黃藥。毒丸服後止痛。次日即能行矣。復親詣生寓所。此
 診。再賜花柳搜毒丸。珠珀止渴丸。服下各症漸減。胃口漸開。親視漸復。調理二禮
 拜。內外各症居然盡愈。可見生濟術之神。凡散之效良醫中世罕其匹。謹登報
 端。為有花柳症願與諸君介紹。止。
 波士頓埠台山人弟伍榮恭頌

(宜)
(耀)
(公)
(司)

衣裳鞋襪帽舖廣告
舖街門牌六百二十四號

YEE YOU & CO.

624 MAIN STREET
VANCOUVER B. C.

本公司所賣之大襪內外衫褲及大小夾袋鞋襪襪帽買者無不稱讚貨美價廉今又辦到淨羊毛窄結及各色線仔褲皮夾袋發售仰各梓里留心光顧

(大襪衫平沽)

三元五毛羊毛窄結衫	現沽二元
七元九毛淨羊毛窄結衫	現沽六元
六元五毛天青線仔褲	現沽三元五
七元羊毛線仔褲	現沽四元二五
一十五元黃皮夾袋	現沽七元五
二元童子皮靴	現沽一元二五

陳宜耀啓

有良馬出賣

啓者現有六隻上好及平馬欲快賣每隻重量由一千三百磅至一千六百磅極合做重工之用如華友欲購者請來片打街東端門牌四百號標列地埃士忌廉公司一間便知詳細

Purity Ice Cream Co.
400 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

尋人廣告

啓者現有李君應文者乃寧邑玉懷堡下灣村人氏也向僑居本埠自舊年入坑尋工棲身未曉現僑居何埠音問斷絕且近接伊家信數封無從代郵追得登報拜訪但李君應文見此告白懇即覆函通知俾將家書呈閱抑親友知其住址更煩傳及銘感殊深覆弟函附來雲埠同德盛寶號轉交可得收矣

弟陳文質謹啓

Hong Ark Shang P. O. Box 993
53 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.

注意

本埠華人餐館叙英閣司理人黃金番禹人於前月三十號挾去本店存款餘元私逃別處現本店同事人等四處訪查尙未知其踪跡特登報佈告

謝垣 夏樞 高林 鄭培同啓

專收死畜廣告

啓者余專收死畜如華友有馬牛羊猪等畜已死去者欲着人載往別處揀沒可照下列喊線號數通知定必即飭人到運去不取工值仰祈留意

喊線 矢麼 式四

Phone Bennett Transfer Sey. 240
九中十 西人富馬士卑孖利堅啓

本報接印文件精製字登巴圖章

敬頌良醫

花柳妙手



啓者弟前數年曾染花柳白濁疳疔毒等病齊發其爲危險後得先生包醫全愈經數年來無異又因舊歲再染此症此時弟離埠太遠不能親就包醫特將詳細付函取約此次所發之病與前無異且骨痛皮膚形如虫行蟻咬黃門痛癢兩脚痛

ROBERT M. MOORE CO
916-918 Pender St. West
VANCOUVER, B. C.
燈連士加亮光
啓者本公司現遷往扁打街
西方門牌九一六及九一八
號 華友光顧請來本公司
之新舖看看各款燈式是所
厚望也
豐華慶亞公司謹啓

MOORE LIGHT
GASOLINE SYSTEMS
IN USE IN
THE STORE
MERCHANTS
Robt. M. Moore & Co.
VANCOUVER B.C.
& REGINA SASK.
THE PREMIER LIGHTING
HOUSE OF CANADA.
LIGHTS FOR EVERY PURPOSE

軟甚形辛苦後得先生發藥暫次調治收効弟前後兩次染此
化柳重痛皆得先生救藥殘軀感德不忘特誌此言并先生之
尊容介紹我僑胞耳
旅美祖籍 劉瀚池拜頌
美國波士永盛隆店弟伍有伍時樂花
頓埠柳入骨風濕骨痛幸醫全愈
租埠 劉瀚池花柳血毒疳疔幸醫全愈
與埠 張崇晃血虛久爛脚得醫全愈
省次路 鄭建光患內痔症幸醫全愈
大埠 鄭建光患內痔症幸醫全愈
古邑 鄭建光患內痔症幸醫全愈
加埠 許錫三患久年遺精症幸醫全愈
和埠 許錫三患久年遺精症幸醫全愈
本醫生之證書極多性篇幅有限故特將最近者登錄
閱者見諒

補腦丸

大樽貳元 每打貳拾元

小樽壹元 每打拾元

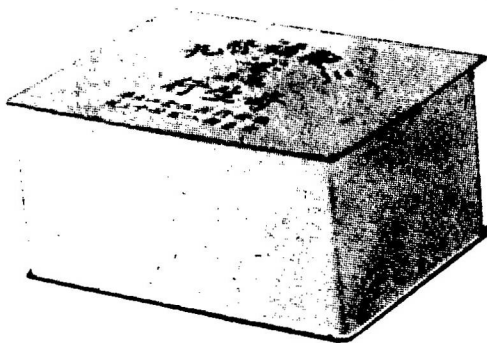
治各症列左

腦弱腦病 頭暈眼花
手脚痠軟 記憶不牢
思想呆滯 腎虛夢遺
腰痛耳鳴 夜多小便
肢體乏力 勞苦過度

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不足思慮過度或腎虛身
弱陽事不舉者服此丸最有功效
一文人用功過度或看書過久頭腦刺痛眼目昏暈服之能補助腦力增益智覺
一勞動之人操工辛苦則肢體倦怠手足疲軟服之能壯氣力久作亦無倦容
一少年人不惜元氣化耗精血致成腎虛之症時見腦轉耳鳴夜夢遺精服之則
血足精固元氣漸復
一老年人腦筋虛損記憶力乏或夜多便溺服之則下元鞏固全體壯強
總發行金山大埠五洲大藥房
分發行雲哥華埠五洲大藥房
代理四邑雜誌每本一毫五毛全年三十五本連寄費共銀四元報費先惠
Eng Chow Co., 843 Grant Ave., San Francisco, Cal.
Eng Chow Co., 104 Pender St. E., Vancouver, B.C. Can.

父母生爾師長教爾如有疾 痛苦痛必要良藥救爾

三鞭補腎丸



此丸用鹿驢海狗三鞭合鹿鞭魚鱔配
以生精健腎培氣補血之藥親自選料清
伴監製務使買者受益名副其實此乃
本行營業之大旨也
(價目) 每料貳元 半料壹元
目半料貳元 半料壹元

(介紹人)

旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵
旅英國雲高華埠番邑園溪人劉葵

保證補腎丸之原信

隆機大藥房現接寄來奇生行三鞭補
腎丸小半料內分二份寄著半小料依法連服五
夜腰痛日減此丸真有振王揭地之功信不誣矣
然而首節尚覺疲倦故再附二打打紙一張
伴銀五元以毛收收三鞭補腎丸小半料賜來
以玉藥到回春不勝銘感之至餘容後述此
并頌
大邑西門外五馬路 旅英加拿大
故總布碌埠南邑弟謝玉麟上

凡購五元裝補腎丸郵費美國一毛二保買一毛多則照加買者自理
KAY SANG COMPANY 843 LAY
總發行所 金山大埠金華街
SING T. SAN FRANCISCO, CAL. 奇生行 代售處 廣華街
Sang Lung Jan 22 Canton St. Vancouver B.C.

廣東新聞

胡漢民當選為廣東省長

朱慶瀾去粵後。省長一席。陳督軍不願暫行兼任。決非有意觀望。陳督軍曾向省中要人宣言。決不兼任。惟極盼省議會舉出胡漢民。而陸使尤為主張。前日有電致陳督軍。囑其轉告民黨要人。表示歡迎之意。若警衛軍各統領。前曾有言擁戴胡氏。至省會議員之意。亦多數傾向胡氏。昨日(即廿八)省議會開會。出席議員九十二人。謝議長主席。秘書長宣布開議。省長問題。會謂省長一席。督軍聲明暫兼。但軍事旁午。似未便久任其勞。隨將應否由本會選舉省長付表決。全体起立。遂將選舉手續表決後。隨即派票選舉。并推陸孟飛康紹德蕭世芳管理開票。當時在席議員六十三人。陳炯明得六票。唐紹儀得一票。胡漢民以五十五票當選為省長(見專電)當即通公函督軍。及各機關。并通電陸巡使。及西南各省督軍省長省議會。知照。一面備請任書。由議長送前胡督。請其即自蒞任。現海軍警衛軍演軍及各軍官。均有電來省議會及胡漢民表示贊成云。(按胡任省長一席及後為陳督軍所反對(見專電)中央政府任命李耀漢)

又胡漢民氏。得聞省議會經以五十五票。選出肩任省長消息。初擬決意提出辭職。以讓賢路。嗣因滇軍警衛軍各界代表到粵。以胡氏有辭意。皆謂際茲時局。實願胡氏出任艱鉅。以盡義務。然關權利問題。請胡勿萌退志。然胡氏就任與否。終未決定。容日再續奉聞。

(按粵省長一席已為李耀漢得了多時見本報專電)

古兜建礁捐款之踴躍

古兜建礁之款。早經決議。分新會台山兩邑籌捐。昨台山保衛團派有黃譚二君到港勸捐。聞新會旅港富商阮劉二君(香港公源米行店東)前在四邑商工總局集議時。對衆聲明。伊二人每捐一千元。陳程學(台山人)亦願解囊相助。想台山旅港富商不少。決不讓阮劉二君專美於前也。現古兜與台山痛癢尤為密切乎。

新會青年會旅行台山

月之十號。新會青年會排球隊有十一人。旅行台山。先到網紀慎學堂駐蹕。旋往南門期與譚氏學校生員。作排球消遣。適大雨滂沱。遂停攻後。又與台山青年會會員作排球戲。各員皆奮勇異常。神機莫測。觀者無不大加贊許。

盜向軍隊打單之奇聞

開平縣沙塘沙田里。本月十三號。被匪洗劫全村。擄去男女十八人。耕牛數頭。附近平心墟等處。聚賊數百。商店罷市。賊等反向該處軍隊打單一千元。亦奇聞也。

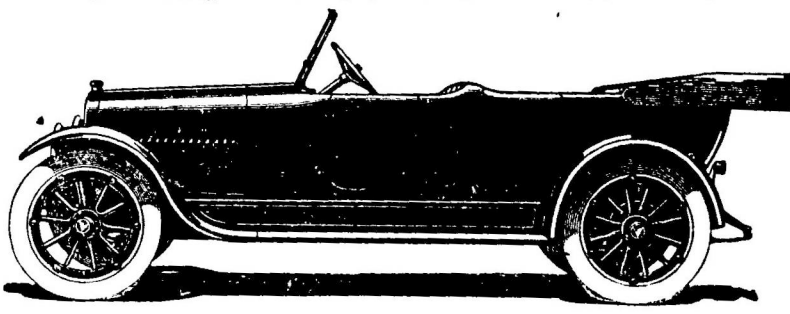
和昌廣告

WO CHONG & CO.
882 Ramage St. P. O. Box 672
New Westminster B. C.

本號開張多年辦祖國貨物巧製糖果及各色餅食并有西裝衣服送禮香燭提子麻糖各樣發售兼接理香邑(中秋)(月)(餅)隆良得等都金銀書信滙兌諸君光顧極極歡迎舖在二埠禮文治街門牌八八二號信箱六七二

司理劉心謹啓

自來車大司公廣告



卑詩省發售
卡地勒 克慎
又路馬 作珠
熾路力 各大公
司各式自動車
利怕步力自動載
貨車能載千五百
磅 二千磅 三
千磅 四千磅
七千磅 各等大
小載貨車 宜閱
詳細目錄名單價
值 希為通知是
幸
本店謹啓

Begg Motor Company Limited

1062 Georgia St. W. Phone Sey. 9045

Vancouver Victoria New Westminster



本樓在雲埠片打街夾卡路街角線失磨四六七皇家信箱五九四啓
本樓主人謹

馬羅生醫氏廣告

Dr. F. S. Ropu V. S. Phone Sey. 435
London Hotel 700 Main St.
Vancouver B. C.

本醫生前在卑詩省政府當檢查牲畜之職兼精理牲畜病症如牛馬猪等牧畜染有病症一經着手立刻回春查近年華友牧畜者不少恐未及週知故特登廣告以利便華友起見如所牧牲畜有患各種病症者即詳告一切不論日夜無不應召從速馳至施治仰祈注意

本醫生駐紮街門牌七百零七號教旅館
▲奇花喊線失磨 七七式▼
代理人奇花喊線宜耀

省禁酒例定于西人十月壹號實行明文已宣佈矣禁期亦不遠矣查其定例除關於商場貿易外可以任便屯積無虞查搜但須在西人十月以前買貨方無阻碍今本號來貨頗多特為利便僑胞採辦以備禁後不時之需起見用一於今日獲萬利于將來實千載一時之機會也抑有說者現匯價高漲為數十年所罕見若從此有無價之貨為固本計到時又不得不復提貨價以資彌補我親愛之僑胞乎如無屯貨之意則已登有之當於此兩星期內加之意焉

八月廿日
域多利酒房謹啓
Victoria Wholesale Wine & Liquor Importers Ltd.
P. O. Box 131
Victoria, B. C.

域多利三合公司 SAM HOP Co.

Phone 5031 P. O. Box 1226
1633 Government St. Victoria B. C.

本公司經于十一月廿五日開張貿易專辦中西飲食雜貨俱全皆選辦各江上好貨品價廉物美倘蒙各埠僑胞賜顧格外歡迎定選上等貨物付上以圖久遠交易兼接理滙兌代寫回唐船票照行李如蒙委託必力為妥辦本公司集合大資本而專為利便僑胞公益起見非同同市利者可比仰祈留心光顧如有條件赤時請照上列西字付來無誤也 ▲喊線五〇三壹

域多利三合公司總司理林立榮啓

葉成記 SING KEE

391 Columbia St P. O. Box 655
New Westminster, B. C.

本店專辦中西飲食蘇杭雜貨紅瓦罐罐唐關靴鞋各樣齊備現在新由中國別運到特種合用貨物甚多不能盡錄如蒙 貴客定貨辦入坑上大小貨單必能照辦寄上價錢格外相宜

葉成記謹啓

章記 JUN KEE CO.

13 Canton St. P. O. Box 366
Vancouver B. C.

小店在云古埠埠經營有年今遷往廣市街照常貿易專辦唐山油糖酒米蘇杭雜貨俱全如蒙諸君光顧定必從廉取價以圖久遠交易仰其留心為盼如有信件如西文門牌賜來無誤

司理人阮本祝謹啓

唐麥草麥人 Kwong Wing Sang

PHONE SEY. 2360
822 MAIN STREET
VANCOUVER, B. C.

本店專辦麥草麥草麥草麥草麥草麥草麵粉白米米米米米米米米米米米米五穀種類無一不備如蒙 梓里光顧額外歡迎 所設之電話二六六

本店設在緬街門牌號
廣永生主人謹啓



致中秋餅 CHEE JONE WO

67 PENDER ST. EAST
VANCOUVER, B. C.

龍鳳禮餅 鮮蝦水餃 銀絲細麵 酒晏常便 電話二四一五號

▲馮周濟護身至寶救苦丹 (每樽一元)
專治七十二痧症抽筋除痰頭刺氣痛等症功效不能盡述用法俱詳在單內

▲馮周濟神效還魂跌打丸 (每打三元)
刀傷皮破跌打損傷昏迷不醒接筋斷骨切勿輕視理 雲高華周耀初影相館 (代) 把利佛廣記號 加利保勝記號 亞巴倫周利號 明慶東昌榮號

▲總代 域多利埠燈記號 (理) 美國金山正埠茂利號 (處) 叻慶東昌榮號

▲中西照相 叻慶東昌榮號

Yuchow Chow Studio 23 Pender St. W. Vancouver B. C.
號 記 利 多 城
York Kee Co. P. O. Box 1142 Victoria B. C.
號 利 茂 埠 大 山 金 國 美
Mow Lee Co. P. O. Box San Francisco, Cal.
總發行香港大馬路五十八號馮周濟批發

先生何君有報刊元故報刊三科醫治各症凡患諸君若難得先生就診者將症列明付函取藥知所問津焉
應驗萬應萬靈也弟故係序前刊名也弟患諸君若難得先生就診者將症列明付函取藥知所問津焉
英屬雲南華間邑弟陳道拜題

●●●廢目重光

啓者弟向在顧家做洗衣工爲業前年因染花柳白濁疔之症即延中藥
醫生調理無效加重痛又見腫痛須臾痛楚殆近欲投遞破牆人幸去年秋以爲必當此此時也僥倖無主幸得
友人代筆將弟病癰列明付函與劉日初先生診治數言俾各埠梓里有染病難得先生就診者可將病症列明
附日重光弟弟感劉日初先生之德無以爲報謹將數言俾各埠梓里有染病難得先生就診者可將病症列明
付函取藥知所問津焉

眼科名醫

Dr. LAU YIT CHO
502 GRANT AVE. San Francisco cal.

●醫館萬靈金山人埠都板街五百〇二號